



DODATOK č. 5

k Zmluve o dielo č. 874/2021

na zhotovenie stavby „Rekonštrukcia miestnej komunikácie Zelený kričok”,
uzatvorený podľa § 536 a nasl. Obchodného zákonníka

Čl. 1.

ZMLUVNÉ STRANY

1. Objednávateľ

: MESTO TRNAVA
Hlavná 1
917 71 Trnava
: JUDr. Peter Bročka, LL.M.
: JUDr. Peter Bročka, LL.M.
: Ing. Dušan Béreš
: Ing. Zuzana Kyselíková
: podľa bodu 1. písm. a), b), c) tohto článku
: podľa bodu 1. písm. b), c) tohto článku
: podľa bodu 1. písm. a + b tohto článku
: Slovenská sporiteľňa, a.s.
: SK91 0900 0000 0051 6358 1711
: 00 313 114
: 2021175728
: 033/3236134, 101
: dusan.beres@trnava.sk

zastúpený
Osoby oprávnené na konanie vo veciach
a) zmluvných
b) technických
c) technický dozor investora
v priebehu realizácie
e) prevzatia Diela
f) rozhodovať o zmenách a prácach navyč,
ktoré majú za následok zvýšenie
dohodnutej ceny
Bankové spojenie
číslo účtu
IČO
DIČ
číslo telefónu
e-mail
(ďalej v texte zmluvy len „Objednávateľ“)

2. ZHOTOVITEĽ

: COLAS Slovakia, a.s.
Orešianska 3168/7
917 01 Trnava
: Ing. Martin Papala – predseda predstavenstva
Ing. Kristína Brezanská – člen predstavenstva
Ing. Jaroslav Mikuš – člen predstavenstva
: Ing. Ľubomír Rác
: Ing. Tomáš Žiaček
: Ing. Michal Pavlík
:
:
: 31 651 402
: 2020492111
: 0904 701 262
: colas@colas-sk.sk

zastúpený
Osoby oprávnené na konanie vo veciach
a) zmluvných
b) technických
c) stavbyvedúci
Bankové spojenie
číslo účtu
IČO
DIČO
číslo telefónu
e-mail
(ďalej v texte zmluvy len „Zhotoviteľ“ a spolu s „Objednávateľom“ len „zmluvné strany“)



Zmluvné strany na základe vzájomnej dohody v zmysle ustanovenia Zmluvy o dielo č.č. 874/2021 zo dňa 26.04.2021 v znení Dodatku č.1 č.č. 1072/2021 zo dňa 7.7.2021, Dodatku č.2 č.č. 49/2022 zo dňa 27.1.2022, Dodatku č.3 č.č. 416/2022 zo dňa 28.4.2022, Dodatku č.4 č.č. 485/2022 zo dňa 31.5.2022 a na základe skutočností uvedených v § 18 ods. (3) písm. a) zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov menia Zmluvu o dielo č. 874/2021 nasledovne:

Čl. 2.

1. V článku 4. CENA DIELA sa mení bod 4.1. a znie nasledovne:

„Cena Diela je stanovená vzájomnou dohodou zmluvných strán a podľa zákona č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov vo výške **2 456 746,07 eur s DPH**, slovom *dva milióny štyristopäťdesiatšesťtisíc sedemstoštyridsaťšesť eur a sedem centov s DPH*.“

Odôvodnenie:

Počas rekonštrukcia objektu Verejné WC s kioskom sa vyskytli navyše práce a nerealizované práce:

- Odpočty a s tým súvisiace navyše práce vznikli z dôvodu chyby PD. Pri montáži mreží sa zistilo, že ich vysoká hmotnosť spôsobuje problémy s manipuláciou. Mreže z dôvodu bezpečnosti boli zdemontované a následne bolo nutné upraviť fasádny obklad.

Čl. 3.

1. Ostatné ustanovenia zmluvy nedotknuté týmto dodatkom ostávajú nezmenené v platnosti.
2. Neoddeliteľnou súčasťou tohto dodatku sú prílohy:
 - Zmenový list č. 4
3. Zmluvné strany výslovne prehlasujú, že tento Dodatok č. 5 zodpovedá ich slobodnej vôli, uzavierajú ho dobrovoľne a na znak súhlasu s jeho obsahom ho podpisujú.
4. Dodatok č. 5 je vyhotovený v 6 rovnopisoch, z toho 4 rovnopisov dostane Objednávateľ a 2 rovnopis dostane Zhotoviteľ.
5. Dodatok č. 5 nadobúda platnosť dňom podpísania zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni zverejnenia v centrálnom registri zmlúv.
6. Dodatok č. 5 bol zverejnený dňa 2022.

V Trnave, dňa 6.6.2022

V Trnave, dňa 6.6.2022

.....
Mesto Trnava
JUDr. Peter Bročka, LL.M., v.r.
primátor mesta Trnava

.....
Ing. Martin Papala
predseda predstavenstva, v.r.

.....
Ing. Jaroslav Mikuš, v.r.
člen predstavenstva



Mesto Trnava

ZMENOVÝ LIST

Identifikácia Objednávateľa podľa Zmluvy o Dielo 874/2021

Mesto Trnava

Identifikácia Zhotoviteľa podľa Zmluvy o Dielo 874/2021

COLAS Slovakia, a.s., TRNAVA

Zmenový list číslo

04

Ev. číslo Objednávateľa

Ev. číslo Zhotoviteľa

Dátum vydania
zmenového listu

6.6.2022

Názov časti stavby
dotknutej zmenou
(vrátane čísla SO alebo
PS)

„Rekonštrukcia miestnej komunikácie Zelený krížok“

Popis zmeny technického riešenia:

1. Odpočty a s tým súvisiace navyše práce vznikli z dôvodu chyby PD. Pri montáži mreží sa zistilo, že ich vysoká hmotnosť spôsobuje problémy s manipuláciou. Mreže z dôvodu bezpečnosti boli zdemontované a následne bolo nutné upraviť fasádny obklad.

Zdôvodnenie zmeny:

požiadavka objednávateľa

chyba v projektovej dokumentácii	1.,
chyba zhotoviteľa	
vyššia moc	
nepredvídateľné okolnosti	
iné:	

Vplyv zmeny na výkresovú dokumentáciu diela:

a. Názov výkresu:	SO 10 Verejné WC s kioskom
b. Označenie výkresu:	
c. Dátum vydania výkresu:	03/2018

Zmena Ceny diela:

Odpočet - nerealizované položky

Názov objektu	Poradové č. položky vo výkaze výmer	Názov položky	Jedn.	Množstvo	Jednotková cena	Celkom bez DPH
SO 10 - 003	19	Montáž mreží s finálnou povrchovou úpravou podľa výpisu mreží	m2	-13,800	13,16	-181,61
SO 10 - 003	20	<i>Okenné skladacie mreže</i>	ks	-2,000	1 081,58	-2 163,16
Spolu						- 2 344,77 €

Odpočet - Pôvodné nahradzované položky

Názov objektu	Poradové č. položky vo výkaze výmer	Názov položky	Jedn.	Množstvo	Jednotková cena	Celkom bez DPH
Spolu						

Prípočet - Nové položky

Názov objektu	Zdroj ceny: - Poradové č. položky v ZoD, - Cenkros	Názov položky	Jedn.	Množstvo	Jednotková cena	Celkom bez DPH
SO 10 - 002	45	Montáž obkladu fasády z fasádnych dosiek, s nosnou fasádnou konštrukciou	m2	12,000	63,93	767,16
SO 10 - 002	46	<i>Fasádne dosky z vysokotlakových dekoratívnych laminátov HPL (FUNDERMAX alebo ekvivalentný)</i>	m2	20,800	64,10	1 333,28
Spolu						2 100,44 €

Rozdiel ceny – viac náklady/ znížené náklady

-244,33 €

Zmena termínov plnenia diela:

Zmena termínov čiastkových plnení

Čiastkov	Popis čiastkového plnenia	Pôvodný termín	Nový termín

Zmena celkového termínu ukončenia diela

Popis	Pôvodný termín	Nový termín
Termín dokočenia diela a odovzdanie a prevzanie diela		

Zmenový list vyhotovil:	
Dátum:	6.6.2022
Podpis:	Ing. Michal Pavlík, v.r.

Vyjadrenie zhotoviteľa:	
Dátum:	6.6.2022
Podpis:	Ing. Tomáš Žiaček, v.r.

Vyjadrenie projektanta:	
Dátum:	6.6.2022
Podpis:	Ing. Marián Kopček, v.r.

Vyjadrenie gestora PD:	
Dátum:	6.6.2022
Podpis:	Ing. Monika Heregová, v.r.

Vyjadrenie TDI:	
Zmenový list je vypracovaný v súlade so ZoD cčz: 874/2021 Čl. 9. ZMENY ZMLUVY bod 9.2.3. a), b), c). Zmeny PD sú opodstatnené a odsúhlasené zodpovedným projektantom. Zmeny PD sú popísané v SD a v Záznamoch z KD.	
Dátum:	6.6.2022
Podpis:	Ing. Zuzana Kyselicová, v.r.

Vyjadrenie objednávateľa:	
Dátum:	6.6.2022
Podpis:	Ing. Dušan Béreš, v.r.

Prílohy zmenového listu: